



International Tribunal for the
Prosecution of Persons
Responsible for Serious Violations of
International Humanitarian Law
Committed in the Territory of the
Former Yugoslavia Since 1991

Case No.: IT-05-88/1-PT

Date: 20 July 2007

Original: English

THE PRESIDENT OF THE INTERNATIONAL TRIBUNAL

Before: Judge Fausto Pocar, President

Registrar: Mr. Hans Holthuis

Order of: 20 July 2007

PROSECUTOR

v.

MILORAD TRBIĆ

PUBLIC

**ORDER TO THE REFERRAL BENCH TO CONSIDER MOTIONS FILED BEFORE
TRIAL CHAMBER II AND BEFORE ME**

The Office of the Prosecutor:

Mr. Peter McCloskey

Counsel for the Accused:

Mr. Stéphane Piletta-Zanin

I, FAUSTO POCAR, President of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 (“International Tribunal”),

NOTING the “Motion to Rescind Confidentiality, to Obtain an Order to Protect the Immunity of Documents and to Order the Corrections of Incorrect Translations” filed on 9 July 2007 and the “Requête urgente en détermination” filed on 17 July 2007 before Trial Chamber II by Counsel for the Accused and the “Requête complémentaire à la Requête du 17 juillet 2007 et en autorisation de retrait” filed before me by Counsel for the Accused on 19 July 2007 (“Motions”);

NOTING the “Order Remitting Motions to the President of the Tribunal” issued by Trial Chamber II on 18 July 2007;

NOTING that on 27 April 2007, the Referral Bench referred the Accused’s case to the authorities of Bosnia and Herzegovina;¹


NOTING that the Referral Decision became final on 14 May 2007;

CONSIDERING that in accordance with Rule 11*bis* of the Rules of Procedure and Evidence of the International Tribunal, the Referral Bench remains seized of post-referral matters after its decision on referral has become final;

HEREBY ORDER that the Referral Bench in *Prosecutor v. Milorad Trbić*, Case No. IT-05-88/1-PT consider the Motions filed before Trial Chamber II and before me;

Done in English and French, the English version being authoritative.

Done this 20th day of July 2007,
At The Hague,
The Netherlands.



Judge Fausto Pocar
President

[Seal of the International Tribunal]

¹ “Decision on Referral of Case under Rule 11*bis*”, 27 April 2007.